



T.C. TİCARET BAKANLIĞI



TRANSİT REJİMİNDE BASİTLEŞTİRMELER
SIMPLIFIED TRANSIT PROCEDURES
BİLGİLENDİRME BROŞÜRÜ
INFORMATION SHEET

TRANSİT REJİMİNDE DEMİRYOLU BASİTLEŞTİRME UYGULAMASI

SIMPLIFIED TRANSIT PROCEDURE FOR RAILWAY TRANSIT

Transit rejiminde basitleştirme izni, ortak ve ulusal transit rejimleri çerçevesinde eşyanın demiryolu ile basitleştirilmiş usulde taşınmasında kullanılmak üzere verilir.

Authorisation of simplified transit procedure for railway transit is granted for the goods which move under the common/national transit procedure.



HUKUKİ DAYANAK LEGAL BASIS

- Ortak Transit Sözleşmesi Ek I Madde 67
- Gümrük Kanunu Madde 84/3
- Gümrük Yönetmeliği Madde 235
- Gümrük Genel Tebliği (Transit Rejimi) (Seri No:6)
- *Common Transit Convention Annex I Article 67*
- *Customs Code (No:4458) Article 84/3*
- *Customs Regulation Article 235*
- *Customs Communiqué (Transit Procedure) (Serial Nr:6)*



AMAÇLAR ve HEDEFLER AIMS AND OBJECTIVES

- Transit beyannamesi gerekmezsizin CIM taşıma belgesi ile işlem yapılabilmesi
- Elektronik entegrasyon ile mükerrer veri girişinin önlenmesi
- Bürokrasi, kırtasiyeciliğin ve maliyetlerin azaltılması
- İhracat beyannamesinin kapatılma sürecinin hızlanması
- *Transactions with CIM document without issuing transit declaration*
- *Electronic integration, without duplicate data entry*
- *Decreasing bureaucracy, redtape and costs*
- *Accelerating the closure process of export declaration*

[illegible]

Transit Notice includes vagon number, CIM document number, departure date, the office of departure and destination.



- Basitleştirme izni verilen firmalar taşıma işlemleri için rejim hak sahibi olur.
- Basitleştirme çerçevesinde yapılan taşımalarda işlemler CIM taşıma belgesi kapsamında gerçekleştirilir ve ayrıca transit beyanı aranmaz.
- Basitleştirme kapsamında yapılan taşımalar için teminat aranmaz.
- Ortak transit rejimi kapsamında demiryolu ile basitleştirilmiş usulde yapılan taşımalarda, vagon ve CIM taşıma belgesine yeşil piktogramlı etiket yapıştırılır.
- Gümrük idaresine elektronik ortamda gönderilen tüm veriler elektronik imza ile iletilir.

- Companies that have been granted for the simplification for railway transit are the holder of the transit procedure.
- When CIM document is used for simplified railway transit procedure, it replaces the transit declaration.
- No guarantee needed for simplified transit procedure for railway.
- Only for simplified railway procedure under the common transit regime, the green pictogram is labelled on wagon and CIM document.
- All data sent to the customs office electronically are submitted via e-signature.

TRANSİT REJİMİNDE DENİZYOLU BASİTLEŞTİRME UYGULAMASI

SIMPLIFIED TRANSIT PROCEDURE FOR MARITIME TRANSIT

Transit rejiminde basitleştirme izni, yurtdışından Türkiye Gümrük Bölgesine getirilen veya Türkiye Gümrük Bölgesinden yurtdışına gönderilecek eşyanın, Türkiye Gümrük Bölgesi içerisindeki deniz limanları arasında denizyoluyla taşınmasında kullanılmak üzere verilir.

Authorisation of simplified transit procedure for maritime transit for the goods brought to or sent from the Customs territory of Turkey shall be granted for the maritime transportation between two seaports in Turkey.



HUKUKİ DAYANAK LEGAL BASIS

- Gümrük Kanunu Madde 84/3
- Gümrük Yönetmeliği Madde 236
- Gümrük Genel Tebliği (Transit Rejimi) (Seri No:8)
- Customs Code (No:4458) Article 84/3
- Customs Regulation Article 236
- Customs Communique (Transit Procedure) (Serial Nr:8)

AMAÇLAR ve HEDEFLER AIMS AND OBJECTIVES

- Transit beyannamesi gerekmeksizin deniz manifestosu ile işlem yapılabilmesi
- Elektronik entegrasyon ile mükerrer veri girişinin önlenmesi
- Bürokrasi, kırtasiyeciliğin ve maliyetlerin azaltılması
- İhracat beyannamesinin kapatılma sürecinin hızlanması
- Transactions with goods manifest without issuing transit declaration
- Electronic integration, without duplicate data entry
- Decreasing bureaucracy, redtape and costs
- Accelerating the closure process of export declaration

[illegible]

MAIN POINTS OF SIMPLIFIED TRANSIT PROCEDURE FOR MARINE TRANSIT

- Basitleştirme izni verilen firmalar taşıma işlemleri için rejim hak sahibi olur.
- Basitleştirme çerçevesinde yapılan taşımalarda işlemler deniz manifestosu kapsamında gerçekleştirilir ve ayrıca transit beyanı aranmaz.
- Basitleştirme kapsamında yapılan taşımalar için teminat aranmaz.
- Yurtdışından denizyolu ile getirilen eşyanın Türkiye’de iki liman arasında transit rejimi çerçevesinde basitleştirilmiş usulde taşınabilmesi için eşyanın öncelikle geçici depolama yeri giriş işlemlerinin gerçekleştirilmesi gerekir.
- İzin sahibince aktarma bildiriminde düzeltme yapılabilmesi eşyanın geçici depolama yeri çıkış kaydının gümrük idaresince onaylanması aşamasına kadar mümkün bulunmaktadır.
- *Companies that have been granted for the simplification for maritime transit are the holder of the transit procedure.*
- *When goods manifest is used for simplified maritime transit procedure, it replaces the Transit Declaration.*
- *No guarantee needed for simplified transit procedure for maritime.*
- *To transport to goods brought to the Customs territory of Turkey between two seaports in Turkey under the simplification for maritime transit, the goods should be placed in temporary storage.*
- *It is possible to amend the Transit Notice until customs office of departure confirms exit of good from the temporary storage.*

TRANSİT REJİMİNDE HAVAYOLU BASİTLEŞTİRME UYGULAMASI

SIMPLIFIED TRANSIT PROCEDURE FOR AIR TRANSIT

Transit rejiminde basitleştirme izni, yurtdışından Türkiye Gümrük Bölgesine getirilen veya Türkiye Gümrük Bölgesinden yurtdışına gönderilecek eşyanın, Türkiye Gümrük Bölgesi içerisindeki hava limanları arasında havayoluyla taşınmasında kullanılmak üzere verilir.

Authorisation of simplified transit procedure for air transit for the goods brought to or sent from the Customs territory of Turkey shall be granted for the air transportation between two airports in Turkey.



HUKUKİ DAYANAK LEGAL BASIS

- Gümrük Kanunu Madde 84/3
- Gümrük Yönetmeliği Madde 237
- Gümrük Genel Tebliği (Transit Rejimi) (Seri No:5)
- Customs Code (No:4458) Article 84/3
- Customs Regulation Article 237
- Customs Communique (Transit Procedure) (Serial Nr:5)



AMAÇLAR ve HEDEFLER AIMS AND OBJECTIVES

- Transit beyannamesi gerekmeksizin eşya manifestosu ile işlem yapılabilmesi
- Elektronik entegrasyon ile mükerrer veri girişinin önlenmesi
- Bürokrasi, kırtasiyeciliğin ve maliyetlerin azaltılması
- İhracat beyannamesinin kapatılma sürecinin hızlanması
- Transactions with goods manifest without issuing transit declaration
- Electronic Integration, without duplicate data entry
- Decreasing bureaucracy, redtape and costs
- Accelerating the closure process of export declaration



[illegible]

TRANSİT REJİMİNDE HAVAYOLU BASİTLEŞTİRME UYGULAMASINDA ÖNEMLİ HUSUSLAR

MAIN POINTS OF SIMPLIFIED TRANSIT PROCEDURE FOR AIR TRANSIT

- Companies that have been granted for the simplification for air transit are the holder of the transit procedure.
- When goods manifest is used for simplified air transit procedure, it replaces the transit declaration.
- No guarantee needed for simplified transit procedure for air.
- The data to be sent to the customs as a Transit Notice must be sent to the customs office's system within 96 hours of lodging Entry Summary Declaration.
- It is possible to amend the Transit Notice until customs office of destination confirms aircraft's arrival.



İLETİŞİM / CONTACT

T.C. TİCARET BAKANLIĞI / REPUBLIC OF TURKEY MINISTRY OF TRADE
GÜMRÜKLER GENEL MÜDÜRLÜĞÜ / GENERAL DIRECTORATE OF CUSTOMS

ESKİŞEHİR YOLU YERLEŞKESİ

Dumlupınar Bulvarı No: 151

Eskişehir Yolu 9. Km. 06530 Çankaya / ANKARA

☎ +90 312 449 10 00 📠 +90 312 449 18 18

www.ggm.ticaret.gov.tr